

GRADE 1

Bilingual Reading Diploma Book List / Lukudiplomikirjat

Students must read 5 books in English

Luetaan yksi kirja jokaisesta ryhmästä:

English

2 Picture books:

- **Cat and Kit** (Jenny Koralek)
- **The Magic Paintbrush** (Julia Donaldson)
- **The Very Hungry Caterpillar** (Eric Carle)
- **Lost and Found** (Julia Donaldson & Axel Scheffler)
- **The Gruffalo** (Julia Donaldson & Axel Scheffler)
- **Gruffalo's Child** (Julia Donaldson & Axel Scheffler)
- **Leon and Bob** (Simon James)
- **Something Else** (Katherine Cave & Chris Riddell)

1 Fairytale:

- **Jack and the Beanstalk:** First Readers
- **Rapunzel:** First Readers
- **The Gingerbread Man:** First Readers
- **Cinderella:** Lady Bird Tales
- **Three Billy Goats Gruff:** Lady Bird Tales

1 Easy Reader:

- **The Finger Eater** (Dick King - Smith)
- **Small Pig** (Arnold Lobel)
- **Frog and Toad Are Friends** (Arnold Lobel)
- **Fireman Sam** (your choice) - (Rob Lee)

1 Poetry:

- **Hickory Dickory Dock:** Ladybird
- **I Want Another Little Brother: poems about families** (Anna Currey)
- **Nonsense Nursery Rhymes** (Richard Edwards and Chris Fisher)
- **One Leaf Rides the Wind** (Celeste Davidson)

Suomi

Kuvakirjat:

- **Aleksin aakkoset** (Pirkko Harainen)
- **Sukkahukka** (Petra Heikkilä)
- **Kassu korjaa polkupyörän** (tai jokin sarjasta) (Lars Klinting)
- **Sammakko ja muukalainen** (tai jokin sarjasta) (Max Velthuijs)
- **Sika ja tunteet** (tai jokin sarjasta) (Julia Vuori)

Helppolukuiset:

- **Pihalla tai Ulkona tai Kylässä tai Yöllä** (Tapani Bagge)
- **Suurkontio Tahmapää** (Hannele Huovi)
- **Maailmantappi ja Tikkari-Tiina** (tai jokin sarjasta) (Kari Levola)
- **Taneli Kaneli** (tai jokin sarjasta) (Tittamari Marttinen)
- **Ella teatterissa** (tai jokin sarjasta) (Timo Parvela)

Lastenkirjat:

- **Kettu ja jänis** (Sylvia Vanden Heede)
- **Urpo ja Turpo** (tai jokin sarjasta) (Hannele Huovi)
- **Konsta, eka A** (tai jokin sarjasta) (Tuula Kallioniemi)

Sadut:

- **Hattulan väki** (tai jokin muu Beskowin satu) (Elsa Beskow)
- **Pieni Punahilkka** (Josephine Evetts-Secker)
- **Vattumato** (Zacharias Topelius)

Runot:

- **Aakkoslammas loksuhamma** (Jukka Itkonen)
- **Noitaluvut** (Tuula Korolainen)
- **Tiitiäisen satupuu** (Kirsi Kunnas)
- **Pikku-Marjan eläinkirja** (Marja Latvala)

GRADE 2

Bilingual Reading Diploma Book List / Lukudiplomikirjat

Students must read 5 books in English

Luetaan yksi kirja jokaisesta ryhmästä:

English

2 Picture books:

- *Curious George Takes a Job* (H.A. Rey)
- *Winnie's New Computer* (Korky Paul and Valerie Thomas)
- *A Fine, Fine School* (Sharon Creech)
- *You and Me Murrabee* (Kerri Hashmi and Felicity Marshall)
- *My Best Friend, Bob* (Georgie Ripper)

1 Fairytale:

- *The Hunchback of Notre Dame*: Ladybird
- *Alice and Wonderland*: Ladybird
- *The Elves and the Shoemaker*: Ladybird
- *Pinocchio*: Walt Disney
- *Aladdin*: Walt Disney

1 Easy Reader:

- *How to Cross the Road and Not Turn into a Pizza* (Anne Fine)
- *Fierce Milly* (Marilyn McLaughlin)
- *The Guard Dog* (Dick King-Smith)
- *The Swoose* (Dick King-Smith)
- *The Littlest Dinosaur* (Terrance Dicks)
- *The Math Wiz* (Betsy Duff)
- *The Vicar of Nibbleswicke* (Roald Dahl)

1 Poetry:

- *Cockadoodle Moo* (John Foster)
- *Short Poems - A Book of Very Short Poems* (Michael Harrison)
- *My Very First Poetry Book* (Oxford)

Suomi

Kuvakirjat:

- *Vesta-Linnea ja samettikuono* (tai jokin sarjasta) (Tove Appelgren)
- *Kun Ollin äiti unohti* (Pija Lindenbaum)
- *Vaarini on merirosvo* (Jan Löf)
- *Tarina liehupartaisesta pikku sedästä* (Christel Rönns)

Helppolukuiset:

- *Samuli, Helsingin herra* (tai jokin sarjasta) (Hannu Hirvonen)
- *Aapo ja hirviökiisseli* (tai jokin sarjasta) (Tuula Korolainen)
- *Enkelikuponki* (tai jokin muu Roosa Liina -sarjasta) (Kari Levola)

Lastenkirjat:

- *Listahirmut* (tai jokin sarjasta) (Hannu Hirvonen)
- *Neliveto* (Mari Mörö)
- *Vaahteramäen Eemeli TAI Peppi Pitkätossu* (Astrid Lindgren)
- *Tarinatie: tarinoita silmälle ja korvalle* (Hugh Lupton)
- *Hiiri, joka päätti olla norsu* (Markus Nummi)
- *Heinähattu ja Vilttitossu* (tai jokin kirja sarjasta) (Tiina & Sinikka Nopola)

Sadut:

- *Ruma ankanpoikanen: H.C. Andersenin mukaan* (Kevin Crossley-Holland)

Runot:

- *Näin pienissä kengissä* (Eppu Nuotio)
- *Lastenrunokirja* (Tammen kultainen toim. Ismo Loivamaa)

GRADE 3

Bilingual Reading Diploma Book List / Lukudiplomikirjat

Students must read 2 picture books, 2 novels and 1 poetry books in English / Luetaan KAKSI lastenkirjaa, muista ryhmistä YKSI kirja:

English

Picture books: (Choose TWO)

- *The Emperor and the Nightingale* (Fiona Waters and Paul Birbeck)
- *A Garden in the City* (Gerda Muller)
- *How to Live Forever* (Colin Thompson)
- *The Name Jar* (Yangsook Choi)

Novels - Fiction: (Choose TWO)

- *The Giraffe and the Pelly and Me* (Roald Dahl)
- *Emily's Legs* (Dick King-Smith)
- *The Mouse Family Robinson* (Dick King-Smith)
- *Notso Hotso* (Anne Fine)
- *The Paw Thing* (Paul Jennings)
- *The Gizmo* (Paul Jennings)
- *The Gizmo Again* (Paul Jennings)

Poetry: (Choose ONE)

- *Earthways, Earthwise* (Judith Nicholls)
- *Four O'Clock Friday* (John Foster)
- *Golden Apples* (Fiona Walters)
- *Standing on the Sidelines* (John Foster)
- *Who's Who at the Zoo* (Celeste Walters)

Suomi

Kuvakirjat: (YKSI)

- *Mia Tiu ja sata sanaa* (Sari Airola)
- *Tyttö ja naakkapuu TAI Minä, äiti ja tunturihärkki* (Riitta Jalonen)
- *Lentävä talo* (Liisa Kallio)

Sadut: (YKSI)

- *Maailman paras napa: satuja sinusta* (Hannele Huovi)
- *Hölmöläiset* (Olli)

Lastenkirjat: (KAKSI)

- *Viisikko-, SOS- TAI Salaisuus-sarjasta* jokin kirja (Enid Blyton)
- *Ella Lapissa tai Ella ja seitsemän törppöä* (Timo Parvela)
- *Nikolai Kärpäsen ihmeellinen talvi: omituisia juttuja* (Tuula Kallioniemi)
- *Laaduntarkkailija ja muita tarinoita* (Sirpa Puskala)
- *Risto Räppääjä ja villikone tai Risto Räppääjä ja viimeinen tötterö* (Sinikka Nopola)
- *Sikuriinan salaisuudet (tai jokin sarjasta)* (Anne-Mau Lehkoinen)
- *Fedja-setä, kissa ja koira (tai jokin sarjasta)* (Eduard Uspenski)

Runot: (YKSI)

- *Koipihumppa: runoja lapsille* (Jukka Itkonen)
- *Kuono kohti tähteä* (Tuula Korolainen)
- *Allakka pullakka* (Laura Ruohonen)

GRADE 4

Bilingual Reading Diploma Book List / Lukudiplomikirjat

Students must read ONE picture book, THREE novels and ONE poetry book / Luetaan KAKSI kirjaa lasten- ja nuortenkirjoista, muista ryhmistä YKSI kirja:

English

Picture books: (Choose ONE)

- The Minipins (Roald Dahl)
- The Moon Lady (Amy Tan)
- Waira's First Journey (Eusebio Topooco)
- The Lion, The Witch and the Wardrobe (C.S. Lewis)

Novels - Fiction: (Choose THREE)

- Tales of a Fourth Grade Nothing (Judy Blume)
- Avril Crump (Angela Woolfe)
- Danny the Champion of the World (Roald Dahl)
- The Eejits (Roald Dahl)
- The Famous Five (any one / your choice) (Enid Blyton)
- Skew Whiff (Anna Perera)
- Paddy's Pot of Gold (Dick King-Smith)

Poetry: (Choose ONE)

- Cat Among the Pigeons (Kit Wright)
- Everest and Chips (Robert Hull)
- Revolting Rhymes (Roald Dahl)
- Word Wizard (John Foster)

Suomi

Kuvakirjat: (YKSI)

- Koiramäen Martta ja Ruuneperi (tai jokin muu Koiramäkikirja) (Mauri Kunnas)
- Tatun ja Patun Suomi (Aino Havukainen)

Sadut: (YKSI)

- Pyryhattu ja Viimapää (Mari Moro)
- Oravan syntymäpäivät ja muita eläinten juhlia (Toon Tellegen)

Lasten- ja nuortenkirjat: (KAKSI)

- Tarzan, apinain kuningas (tai jokin sarjasta) (Edgar Rice Burroughs)
- Matilda TAI Kuka pelkkä noitia TAI Iso kiltti jätti (Roald Dahl)
- Vaarallinen juhannus (tai jokin muu Muumi-romaani) (Tove Jansson)
- Villihaukka (Ben Kalland)
- Sudenkesyttäjä (Virpi Saarinen)
- Ihmesmies Topi (Tuula Kallioniemi)
- Leevi ja Suomen lipun salaisuus tai Leevi ja 9. jääkausi (Harri István Mäki)
- Sääskenapporock (tai jokin sarjasta) (Katariina Romppainen)
- Mio, poikani Mio TAI Veljeni Leijonamieli (Astrid Lindgren)

Runot: (YKSI)

- Satulintu lentää (Leena Laulajainen)
- Jees ketsuppia! (Ilpo Tiihonen)

Grade 5 Bilingual Reading Diploma Book List / Lukudiplomikirjat

Read THREE youth books and ONE book from EACH of the other sections. / Lue KOLME nuortenkirjaa, muista ryhmistä YKSI kirja.

English

Fairy Tales: (Choose ONE)

- Any five Grimm's fairy tales of your choice (Brothers Grimm)
- Fairy Tales (Berlie Doherty)
- Finn Family Moomintroll (Tove Jansson)

Youth Books: (Choose THREE)

- Robin Hood (John Finnemore)
- Little Women (Louis Alcott)
- Anne of Green Gables OR Emily of the New Moon OR another book from this series (L.M. Montgomery)
- Clockwork OR All Wound Up (Philip Pullman)
- Coraline (Neil Gaiman)
- A.N.T.I.D.O.T.E. (Malorie Blackman)

Poetry: (Choose ONE)

- Spill the Beans (Paul Cookson & David Harmer)
- It Takes One to Know One (Gervase Phinn)
- Please Mrs Butler (Allan Ahlberg)
- Internet Poem Choice:
<http://www.shelsilverstein.com/html/books.asp> (choose five different icons where you can see different poem excerpts - for example: Falling Up, A Giraffe and a half, Where the Sidewalk Ends)

Suomi

Sadut: (Valitse YKSI)

- Hullun hauska autokirja (Mauri Kunnas)

Nuortenkirjat: (Valitse KOLME)

- Näkymätön Elina (Kerstin Johanson i Backe)
- Laura, kultatukka (tai jokin sarjasta) (Tuija Lehtinen) TAI Janne ja ryöstäjäjäni (tai jokin sarjasta) (T.H. Lehtinen)
- Suomen lasten Kalevala (Kirsti Mäkinen) TAI Odysseia lapsille (Arto Kivimäki)
- Koirahullun päiväkirja -sarjasta jokin kirja (Helena Meripassi) TAI Lätkäjengi- tai Pantterit- sarjasta jokin kirja (Bengt-Åke Cras)

Runot: (Valitse YKSI)

- Sananjalkoja metsäpolulla (Jukka Parkkinen)
- Kärpäslätkää (Kaija Pispala)

Grade 6 Bilingual Reading Diploma Book List / Lukudiplomikirjat

Read THREE youth books and ONE book from EACH of the other sections in ENGLISH and in FINNISH. / Lue KOLME nuortenkirjaa, muista ryhmistä YKSI kirja SUOMEKSI ja ENGLANNIKSI.

English

Fairy Tales: (Choose ONE)

- Enchantment: Fairy tales, ghost stories and tales of wonders (Kevin Crossley-Holland)
- Fairy Tales from Many Lands (Arthur Rackham)

Youth Books: (Choose THREE)

- Kit's Wilderness (David Almond)
- The Secret Garden (Frances Hodgson Burnett)
- Huckleberry Finn (Mark Twain)
- The Lion, the Witch and the Wardrobe or another book in this series (C.S. Lewis)
- Stormbreaker (Anthony Horowitz)
- The Medusa Project - The Set-up (Sophie McKenzie)
- Nancy Drew series (Carolyn Keene)

Poetry: (Choose ONE)

- Disgusting Poems (compiled by Paul Cookson)
- The Collected Poems of Emily Dickenson (Emily Dickenson)
- A book of poems of your own choice
- Internet Poem Choice:
<http://www.storyit.com/Classics/JustPoems/index.htm> (Choose ten poems from this site)

Suomi

Sadut: (Valitse YKSI)

- Sinitukkainen tyttö ja muita satuja (Kaarina Helakisa)
- Mestaritontun seikkailut (Aili Somersalo)

Nuortenkirjat: (Valitse KOLME)

- Tyttö tulevaisuudesta (Mila Teräs)
- Markus ja Sigmund tai jokin muu sarjasta TAI Katon kokoinen tähtitaivas (Johanna Thydell)
- Sirpale (Karo Heikkinen) TAI Takapulpetin poika (Louis Sachar)
- Keväällä isä sai siivet tai jokin sarjasta (Tomi Kontio) TAI Tähtiin karkaava koira tai jokin sarjasta (Henning Mankell) TAI Saari meren keskellä tai jokin sarjasta (Annika Thor)
- Tottisalmen perillinen tai jokin muu Swanin nuortenkirja (Anni Swan)

Runot: (Valitse YKSI)

- 400 kauneinta lastenrunoa (Pikku Pegasos)
- Joka tytön runokirja (Toim. Suvi Ahola & Satukoskimies)
- Jokin itse valitsemasi runokirja